

**Winters, l'hon. Robert H. — Suite**

Viande, vente illégale, enquête, 8123  
 Vietnam, situation, m. (M. Diefenbaker), 178, 181-2  
 Wyndham, M. Eric, directeur général du GATT, visite dans les tribunes de la Chambre, 3227

**Woods, comité. Voir Commission canadienne des pensions****Woods, groupe d'étude. Voir Relations industrielles****Woolliams, M. Eldon M. (Bow-River)**

Accord international sur le blé, 223-4, 244, 2480-1, 2697  
 Adresse en réponse, 217-21, 226-7  
 Agriculture, Alberta-Sud, tempêtes, 313  
 Assurance-chômage, loi, modification, 2582  
 Assurance-frais médicaux, 3096-7, 4236  
 Banks, Hal, 2432  
 Birmanie, incarcération de deux Canadiens, 4927  
 Bovins de race, certificats de pedigree, reconnaissance en dehors du Canada, 1611  
 Brevets enregistrés au Canada, reconnaissance aux E.-U. et en G.-B., 1611, 1613  
 Budget supplémentaire, rés., présentation, 4603-4  
 Bureaucratie, 1609, 1614-5, 3093, 3095  
 Cautionnement, réforme (loi), 1634  
 Cercueils, fabrication et fluide d'embaumement, coalitions, 1610, 1612  
 Céréales  
 Blé, exportations et subventions, q., 4301  
 Chine communiste, ventes, conférence à Hong-kong, 3619, 3672  
 Crédit à l'exportation, 3671-2  
 GATT, négociations Kennedy, 132, 223-4, 244, 2425, m. (M. Douglas), 2475-6  
 Grande-Bretagne, ventes, 132, 223, 244, 4503  
 Japon, ventes, dumping de blé américain, répercussions, 2476, 2560-4, 2982, 3096, 3168, 3421, 3423-4, 3525, 3528-30  
 Livraison aux éleveurs de Moose Jaw et Saskatoon, 3619  
 Prix, Canada, vente à des prix inférieurs au prix minimum, 2564, 2697-8, 7521  
 Prix, dualité, 224  
 Prix et débouchés, 2559-64, 3095-6  
 Ventes, contrats, 4305-6  
 Chômage, 7467, 7581  
 Coalitions (enquêtes), provinces des Prairies, denrées alimentaires vendues au détail, 7464, 7611  
 Code criminel, modifications, comité spécial, 3740, 3796, 3800-4  
 Code criminel, peine capitale et emprisonnement à perpétuité (loi), 4082-6, 4154, 4255, 4608-14, 4616-7, 4629-31  
 Commerce, crédits, 2557-64  
 Commission canadienne du blé, 2562  
 Commission sur les impôts, rapport, étude, 4183  
 Consommation et Corporations, ministère, création, etc. (loi), 3093-7, 3233  
 Coût de la vie, 1613-4, 3529  
 Crime organisé, 3062, 3803, 4877-8  
 Divorce, mesure législative, 2075-6  
 Dollar canadien, taux de change, 6974  
 Dossiers judiciaires des personnes réhabilitées, élimination, 3802  
 Expropriations, 3796-800, 4545-6  
 Faillites, 1614-5, 3803  
 Fonction publique, salaires et traitements, 3226  
 Gouvernement, confiance de la Chambre, m. (M. Pearson), 6967-9, 6971-4  
 Gouvernement, dépenses, 3094-7, 3525, 6973  
 Houille, région du Pas du Nid-de-Corbeau, exportations au Japon, transport, etc., 18, 65, 184, 659, 696-9, 701, 703, 3527-8  
 Immigrants, admissions, pays d'origine, etc., q., 7857  
 Immigrants, Chinois, Chun Yeung, M. Ng, q., 4033  
 Immigrants, mise en liberté provisoire (loi), 7607  
 Immigration, Kenya, personnes d'origine asiatique, 7099, 7580-1  
 Impôt sur le revenu, rejet du bill C-193, mesures pour compenser les recettes perçues, 7097  
 Impôt sur le revenu, sociétés minières et pétrolières, allocations d'épuisement, 4183, 4603, 4925-6, 7408  
 Impôts, augmentation, etc., m. (M. Starr), 4130-1, 4136  
 Indiens et Esquimaux, services de santé, 7665  
 Israël et pays arabes, situation, réfugiés arabes, 1651  
 Juges, Alberta, nomination, 2648  
 Juges, nomination de nouveaux juges (loi), 4896-8